

Erscheinet jeden Montag nachmittags 5 Uhr mit den folgenden Tag.  
Anzeigen-Aufnahme erfolgt bis mittags 2 Uhr.  
Inserate kost. die Gegenw. Zeitzeile 20 Pf., kleine Anzeigen 15 Pf.,  
die Beiflanszeile 50 Pf. Für die Aufnahme an bestimmter Stelle wird keine  
Garantie übernommen. Anschreibesachen: letzte Seite.

# Sächsische

Bezugsgebühr:	drei-jährlich monatlich
durch die Post bezogen	Mr. 1.80 Mr. -60
deßgl. frei ins Haus geleitet	- 2.22 - .74
durch Boten frei ins Haus geleitet	- 2 - .70
bei Abholung in der Expedition	. 1.60 - .55

# Dorfzeitung und Elbgau-Presse

**Amtsblatt** für die Kgl. Amtshauptmannschaften Dresden-Altstadt u. Neustadt, das Kgl. Amtsgericht Dresden,  
für die Kgl. Superintendentur Dresden II, die Kgl. Forstrentämter Dresden, Moritzburg und  
für die Gemeinden: Laubegast, Cöllnitz, Dobritz, Wachwitz, Niederpoyritz, Rösterwitz, Pillnitz, Leubitz-Nienstra und Rossebude.  
Publikations-Organ und Lokal-Anzeiger für Blasewitz, Loschwitz, Rochwitz, Weisser Hirsch, Bühlau, die Lößnitzgemeinden, Dresden-Striesen und Neugruna.

Berichtsperiode:  
Kai Dresden Nr. 809.

Beilagen: "Illustriertes Unterhaltungsblatt" \* "Nach-Heiterabend" \* "Danz- und Gartenwirtschaft" \* "Gremien-Zeitung".  
Druck und Verlag: Elbgau-Buchdruckerei und Verlagsanstalt Hermann Beyer & Co., Blasewitz; verantw.: Willh. v. Buttler, Blasewitz.

Telexnumm. - Werke:  
Elbgau-Presse Blasewitz.

Nr. 108.

Sonnabend, den 11. Mai 1907.

69. Jahrg.

Redaktionsschluss: 2 Uhr Mittags.  
Sprechstunde der Redaktion: 5-6 Uhr Nachmittags.

## Neueste Ereignisse.

Die Budgetkommission des Reichstags nahm einen zweijährigen Antrag an, statt den von der Regierung geforderten 7½ Millionen Mark für die Entschädigung der Farmer in Deutsch-Südwürttemberg nur 5 Millionen Mark zu bewilligen.

Der Reichstag behandelte den Etat des Reichsschahamtes und die Resolutionen zu den Zöllen, Steuern und Gebühren. Dann wurde der Etat für Südwürttemberg genehmigt. Das Zentrum enthielt sich der Abstimmung.

## Japan's Abkommen mit Frankreich.

In Ostasien hat Japan das entscheidende Wort zu sprechen, seitdem es ihm durch bewundernswerte Bravour gelungen ist, der planvollen Ausdehnung des Einflusses Russlands einen Riegel vorzuschieben. Ohne Japan kann im fernen Osten keine Entscheidung mehr fallen. Und der ferne Osten ist für die Kulturbölker des Abendlandes ein außerordentlich wertvolles Gebiet. Nicht doch irgend eines Verlangens trüge, dort territoriale Besitzungen zu erwerben. Dazu ist es zu spät; die Erde ist verteilt, Verschiebungen des Besitzstandes sind heute für absehbare Zeit nicht

geworden vor einem Urteilsgesetz Japans, das gelegentlich einmal auch durch englische Interessen einen Strich machen könnte; oder waren es tatsächlich nur auf Isolierung und Aussperrung Deutschlands gerichtete Versuche? Genug, England vermittelte zwischen Japan und Frankreich und führte auch die Geneigtheit Japans herbei, mit Russland vertragliche Abmachungen zu treffen.

Das französisch-japanische Abkommen soll zunächst den status quo in Asien gewährleisten und natürlich im besonderen verhindern, daß Frankreichs Interessen im fernen Osten beeinträchtigt werden. Der französische Minister des Auswärtigen und die französische Regierungspresse sagen ganz richtig, daß das eminent friedliche Zweck sei, und daß man sich namentlich in Deutschland keine Gedan-

ken darüber zu machen brauche. Sonderbar, daß der Minister und seine Organe sofort an Deutschland denken. Qui s'excuse s'accuse. Wer sich entschuldigt, ohne daß ihm ein Vorwurf gemacht ist, liegt sich an. Es ist doch vielleicht nicht ganz friedfertig, zum mindesten nicht freundlich, wenn Frankreich, Russland und späterhin vielleicht noch andere Länder durch Englands Vermittelung zu einer Annäherung an Japan gelangen, während Deutschland davon ausgeschlossen bleibt. Das bedeutet doch auch eine Verschiebung des Gleichgewichts, wenn Deutschland seine wirtschaftlichen und handelspolitischen Interessen im fernen Osten gegen eine Koalition von Mächten zu vertreten hat. Die Herbeiführung von Sonder-Abkommen mit Japan durch Englands Vermittelung erschwert dem Deutschen Reich den Wettbewerb.

Für die französische Regierung bedeutet das Abkommen einstweilen nicht mehr und nicht weniger als Rettung aus Lebensgefahr. Die Blätter aller Parteirichtungen sind entzückt vom Abkommen und beglückwünschen den Minister des Auswärtigen Pichon zu seinem Erfolg. Von dem Dank und der Anerkennung für Pichon aber wird einiges auch auf den Ministerpräsidenten Clemenceau abfärbten, und der kann eine Festigung seiner Position gebrauchen. Er hat viel Recht gehabt, der gute Clemenceau, und während seiner wenige mehr als halbjährigen Ministersterilität Tubende von Reinfällen erlebt.

## III. Internationale Gartenbau-Ausstellung in Dresden.

IV.

Noch hat zwar, während diese Zeilen geschrieben werden, das Preisträger-Kollegium, dem 101 Herren angehören, seine Arbeiten nicht ganz vollendet, aber wir können doch heute schon über die ersten Preise berichten. Wie unsere Leser wissen, hatte der Kaiser und König Friedrich August je einen Ehrenpreis gestiftet, bestehend aus je einer kostbaren Vase aus der Kgl. Porzellan-Manufaktur zu Berlin bezw. Meissen. Erfreulicher Weise sind diese beiden Hauptpreise in unjere nächste Nachbarschaft gefallen; den Kaiserpreis erhielt Herr Handelsräte Otto Olberg - Striesen für 50 wundervolle Azaleen, den Königspreis die weltbekannte Firma T. J. Seidel - Laubegast für ihre Rhododendren, außerdem erhielt diese Firma die große goldene Medaille für Gesamtleistung. Bei der großen Anzahl der Preise - hatten doch Sachsen und fast alle anderen Bundesstaaten, die Stadt Dresden, die "Feronia", zahlreiche Gartenbauvereine u. s. w. Ehrenpreise, Medaillen und namhafte Geldpreise geipdet - ist es natürlich unmöglich, alle Prämiierten namhaft zu machen; wir müssen uns auf eine kleine erlebene Schar beziehen. So erhielten die bereits genannten Firmen noch eine ganze Anzahl Preise für verschiedene Einzelleistungen. Herrn Handelsräte Max Ziegensbach - Laubegast wurden u. a. 1. Preise zuerkannt für Azalea indica, für eine mächtige Palmengruppe (12 Phoenix canariensis), für Erica, für Istaureian u. s. w. O. Poschardt - Laubegast erhielt einen 1. Preis für eine sehr wertvolle Kollektion von 156 japanischen Gehölzen in 61 Sorten. Für Wasserpflanzen holte sich die meisten Preise die Großgärtnerei H. Henkel - Darmstadt, für Calla Bernhard Haubold - Laubegast. Besonders hervorgehoben zu werden verdient noch die stimmungsvolle Frühlings-Symphonie von Rud. Böhm - Dresden, die mit einem 1. Preis ausgezeichnet wurde. Die große Silb. Sächs. Staatsmedaille errang Georg Rends - Nossendorf (Rh.) mit japanischen Primeln in seltenen neuen Farben. In Afrika ist uns natürlich das Ausland, Nord-Amerika, überlegen, in Obstbäumen brillierte Paul Houbert - Tollwitz, in Orchideen sind besonders zu nennen Th. Franke, Grohottersleben und Joh. Nicolai Nachf. in Coswig.

Alles in allem hat unser heimischer Gartenbau gezeigt glänzend abgeschnitten und hervorragende Beweise seiner Leistungsfähigkeit gegeben.

Auf einige Einzelheiten einzugehen sei mir noch gestattet. Da ist zunächst die Rosenhalle zu nennen. Wunderbare Farben entzünden hier das Auge des Kenners. Tiefe, satte Töne in Gelb und Purpur streiten mit dem zartesten, duftigsten, reinsten Weiß um die Palme; Otto Olberg und Viktor Leshenov - Strehlen sind die unbestrittenen Sieger dieser Abteilung. Eine Liebhaberei, die Laubegast ist, ist auch in seltener Fülle vertreten. Hier bilden wiederum die grotesken Formen das Entzünden des Fachmannes, denn nur wenige Exemplare zeigen ihre kostbare Blütenpracht.

Der kostbarsten Modepflanze, der Orchidee, ist eine spezielle Abteilung gewidmet und das Auge des Fachmannes wird hier in Entzünden schwanken, und der Laie wird betründernd staunen über die märchenhaften Farben- und Formenpracht, wie sie nur die feurige Sonne der Tropen hervorzubringen vermag. Schmarotzer sind es, gefährliche Schädlinge - aber wer vermöchte ihnen böse zu sein, wenn sie unsere Sinne umgaufen mit ihrem unzähligen Rügen. Was auf diesem Gebiet die Ausstellung zeigt, vermag uns ein Verständnis darüber aufzugeben zu lassen, daß von Fortuna besonders beschenkte Mitmenschen Tausende, ganze Vermögen leichten Herzens dafür hinzugeben vermögen, mit diesen Wunderblumen ihr Heim, ihre Tafel zu schmücken. Gerade auf diesem Gebiet der Innendekoration ist auch hervorragendes geleistet worden. Das Speisezimmer und der Altarraum von Carl Müller - Strehlen sind in ihrer wunderbaren Pracht mustergültig, ebenso wie der Wintergarten von Theodor Reimann - Dresden und der Taufraum von Rud. Böhm. Auch die Tafelfreuden werden uns in der Gemüse- und Obst-Abteilung vor Augen geführt; aber es ist für den gewöhnlichen Sterblichen eine gewisse Qual, die für Spargel, Champignons und diese Leyfel und Birnen nur betrachten zu dürfen. Und noch vor einer Abteilung, in der Industriealleen nämlich, möchte ich - die Aussteller mögen es mit verzeihen - die Eheherren in Begleitung der besten Hälften warnen, vor jenen Verkaufsständen nämlich, wo uns die in ihrer Einfachheit und vielseitigen praktischen Verwendbarkeit staunenerregenden Neuheiten von Küchenmessern, Gemüsehobeln, Kartoffelbohern usw. in Tätigkeit vorgeführt werden. Doch der Wahrschau die Ehe: gut und preiswert ist alles, was hier geboten wird, und die Hausfrauen, besonders wenn sie selbst kochen, schwelgen in Entzünden. Kniderige Gatten werden ihrer Strafe nicht entgehen.

B.

## Ruhr, Böhmen und West.

### Königl. Opernhaus.

Gärtner des Herrn Alberti.

Von all den zahlreichen Opern Rossinis hat sich außer einem unsterblichen und heute noch in vollster Jugendfrische prangenden "Barbiere von Sevilla" nur noch sein letztes Bühnenwerk "Tell" auf dem Theater dauernd erhalten. Die Gründe sind leicht einzusehen. Zunächst war die Gewinnung des allzeit volkstümlichen und durch Schiller zum Helden einer ganzen Welt gewordenen schweizerischen National-Freibeitmannes für die Opernbühne ein äußerst glücklicher Gedanke und sobald ist die Musik Rossinis, wenn sie auch an vielen Stellen der Tiefe und Größe entbehrt, doch im Ganzen so dramatisch-vollblütig und melodientreich, teilweise sogar so echt im schweizerischen Tone, daß die Dauereristung dieses Werkes durchaus berechtigt erscheint. Die berühmte Ouvertüre allein ist ja eins der größten Meisterstücke dieser Art. In unserem Königlichen Opernhaus ist "Tell" lange nicht gegeben worden, obwohl wir in Herrn Scheidemantel einen ganz hervorragenden Vertreter der überaus dankbaren Titelrolle haben. Aber uns fehlt seit geraumer Zeit ein ausgesprochen lyrischer Tenor für die sehr anspruchsvolle Partie des Arnold. Herr Grosch wird s. B. gewiß diese Rolle singen, hat sie aber bis jetzt noch nicht auf seinem Repertoire, sodass seit dem Begräbnis der Herren Gieben und Pötter kein Vertreter für sie vorhanden war. Am Mittwoch gastierte nun Herr Alberti in dieser Rolle und ermöglichte dadurch die Wiederaufführung des schönen.

Herr Alberti, der schon seit Jahren ein festes Engagement vermeidet und lieber gastierend von Theater zu Theater zieht, kann die nachteiligen Folgen dieser Art künstlerischer Tätigkeit nicht verborgen; er tritt stets aus dem Ensemble heraus, spielt meist für sich allein und agiert im Zusammenspiel mit anderen ziemlich steif und kalt. Sein Tenor ist eine von den seltenen Stimmen, denen die höchste Lage nicht nur keine Schwierigkeiten bereitet, sondern die sich darin recht eigentlich wohl fühlen. Wenn Herr Alberti die Töne b, h und e herauschmettern kann, ist er in seinem Element und entfaltet einen Glanz des Tones, dem man sich nicht entziehen kann. Schade nur, daß dieser Glanz eben nur beim Herausschmettern der hohen Töne zu bemerken ist. Sobald der Sänger sie im piano bringen will, macht sich ein unfreier Ansatz so stark bemerkbar, daß der Ton mitunter kaum ansprechen will, weil er infolge falschen Anlasses in der Kehle stecken bleibt anstatt nach vorne zu gelangen. Die Mittellage des Sängers ist ganz reizlos. Alles in allem ist Herr Alberti ein

## Sächsische Nachrichten.

Den 10. Mai 1907.

Dresden.

Hofbericht. Heute früh jagte Se. Maj. auf strenger Revier. In den Vormittagsstunden wohnte Allerhöchster selbe der Besichtigung des Gardereiterregiments auf dem hiesigen Kavallerie-Erzierplatz bei und traf dann im Reitzenzschloß ein, um militärische Melbungen sowie die Vorträge des Herren Staatsminister, des Hofdepartementschefs und des Königl. Kabinettssekretärs entgegen zu nehmen. Nachmittags 2 Uhr stand bei Sr. Maj. in Villa Wachwitz Familietafel statt, an der Ihre Maj. die Königin-Witwe und Ihre kgl. Hoheiten der Prinz und die Frau Prinzessin Johann Georg und die Prinzessin Mathilde teilnahmen. Heute Abend 7 Uhr erfolgt die Abreise des Königs zur Jagd nach Tarvis in Italien. In der Allerhöchsten Begleitung befinden sich Kammerer Generalleutnant von Criegern, Erz. und Flügeladjutant Major Culiz. Von Tarvis gedenkt Se. Maj. am 18. Mai früh in Sibyllenort einzutreffen.

Ihre Majestät die Königin. Wie erneut gestern mittag den Kommandeur der 4. Division Nr. 40, Generalleutnant Barth, Erz., zur Meldung, sowie den Oberarzt am Stadtkrankenhaus Dresden-Friedrichstadt, Professor Dr. Adolf Schmidt in Audienz. Zur Mittagsfahrt war der Leibarzt Hofrat Dr. Hoffmann eingeladen. Heute vormittag besuchte Ihre Majestät abermals die Gartenbauausstellung.

Das Paar trifft sich mit seinen Söhnen voraussichtlich in Sibyllenort verleben und am Donnerstag trifft Se. Maj. mit den Prinzen daselbst ein, um auf Rehböcke zu pirschen. Am 23. d. M., also zwei Tage vor seinem Geburtstage, werden der König und die Prinzen wieder nach Wachwitz zurückkehren.

Diplomatenabend. Zu Ehren des demnächst von seinem hiesigen Posten scheidenden britischen Ministerresidenten Viscount Gough und seiner Gemahlin fand bei dem Staatsminister Grafen von Hohenlohe und Bergen ein Diner statt, an dem u. a. teilnahmen der Minister des Königl. Hauses Staatsminister Metz von und zu Reichenbach, Oberhofmarschall Frhr. v. d. Busche-Streithorst, der britische Gesandtschaftsattaché Trench und einige Beamte des Ministeriums des Auswärtigen.

Die Gartenbau-Ausstellung zeigte am gestrigen Sonntag wiederum einen enormen Verkehr und bei der herrschenden Hitze fühlte man sich in den sämtlichen Räumen nichts weniger als behaglich. Sollen doch 40 000 Menschen gestern die Ausstellung besucht haben und von einer einigermaßen tiefen Betrachtung der gärtnerischen Anlagen konnte keine Rede mehr sein. Vor Menschen vermochte man die Blumen nicht zu sehen und oft schlossen sich Rassen und Eingangstore eine Zeit lang ganz, um den Strom der Einlaßbegehrenden etwas zu hemmen, wozu sich sogar das Aufgebot einer größeren Polizeimannschaft nötig machte. Auch auffallend viele Berliner, die ein starker Sonderzug gebracht hatte, waren „mittenzwischen“, die sich aber durch das Gedränge durchaus nicht in ihrer fröhlichen Stimmung stören ließen, denn „so wat fin wir man jewöhnt!“ Schubwoje wurden die Besucher in den schmalen Gängen vorwärts getrieben und jeder dankte dem Herrgott, wenn er aus dem Gewölbe wieder heraus an die Luft kam. Der Besuch der Ausstellung im Ganzen belief sich bis gestern Abend auf 168 000 Personen. Um 11 Uhr vormittags erfolgte die feierliche Eröffnung der Bindenstaufstellung durch den kgl. Kommiss-

Tenorist, dessen glänzende natürliche Mittel offenbar nicht so glücklich ausgebildet worden sind, wie sie es verdient hätten. Immerhin war die Leistung schwäbisch, sodass man auf seine zweite Gastrolle, den „Troubadour“, begierig sein kann.

Weit mehr als der Gast kamen unsere heimischen Kräfte dem Herzen nahe, in erster Linie Herr Scheidegger, dessen Darbietung in der Aufführung des „Schwabenjäger“ geistig und darstellerisch den übergreifenden Höhepunkt des Abends bildete. Hier zeigt sich Scheidemantel als der in Wahrheit großer Künstler, der zu entzücken und zu erschüttern weiß. Die Damen Abendrot und Rosalie, sowie die Herren Plaschke, Rain, Neubusch und Rückigere seien besonders hervorgehoben. Auch das Ballett, dem eine ziemlich ausgiebige Bewunderung zuteil wird, verdient volle Anerkennung, insbesondere Fräulein Schäfer. Herr Bonfiglio sei darauf aufmerksam gemacht, dass die Virtuosität, mit der er sich um seine eigene Achse zu drehen vermag, nunmehr hinlänglich bekannt ist. Er sollte deshalb auf eine neue Rüttelung bedacht sein, anstatt durch andauernde Wiederholung der alten zu ermüden.

Am Dirigentenpult saß Herr v. Schuch, was der ganzen Aufführung einen großen Zug sicherte. Unter seiner Führung spielte die Königliche Kapelle gleich die Ouvertüre so hinreichend schön, dass stürmisches, langanhaltender Beifall erklang und im ganzen Verlaufe der Aufführung ließ die Königliche Kapelle die ganze, blühende Schönheit der Rossiniischen Instrumentation aufs Nachste hervortreten. Das gut besuchte Haus war in recht freundlicher Stimmung.

G. A. Geißeler.

## Königl. Schauspielhaus.

Drei Einakter, dramatische Kleinkunst, brachte uns die Intendanz unter der auch an diesem Abend wieder besonders lobenswert hervorzuhebenden Regie des Herrn Lewinger. Das erste Stück, „Herr B.“ von Walter Schmidt-Schäfer, ist entschieden das schwächste, wenn es auch durch die außerordentlich stimmungsvolle Darstel-

lung der Herren Müller und Groböck weit über sich selbst hinausgehoben wurde. Herr B. ist hier der Tod. Draußen töbt der Herbststurm und rüttelt die Blätter von den Bäumen. Der Graf, der alle seine Zeitgenossen überlebt hat, den jetzt seine Enkelkinder verlassen, fühlt den Herbst seines Lebens nahen. Noch einmal lädt er seine Erinnerungen neu auf, dann drückt ihm Freund Hain den Todeskuß auf die Stirn. Hätte sich nicht die Regie und die Schauspielkunst der genannten Herren des Stücks mit warmer Liebe angenommen — es wäre uns völlig gleichgültig gegenübergestanden. So wirkte die Stimmung mehrere Saiten in unserem Innern zum Schwingen zu bringen. Psychologisch bedeutend höher und darum wertvoller, steht das zweite Stück, eine Novität von Arthur Schnitzler, „Der Puppenspieler“. Zweier physiologisch und psychologisch interessante Fragen legt der Dichter hier zu Grunde, die Weltverachtung und Erhabenheit des verkannten „Genies“, das wohl gar keines ist, sondern sich nur selbst dafür hält, und das Rätsel der Willensübertragung. Bei der Behandlung des leichten Themas ist eine Satire eingeflochten. Der, der zu schaden glaubte, ist der Geschobene, und muss dies jetzt erfahren. Ob und welchen Einfluss diese Erkenntnis auf das weitere Leben des Sonderlings hat, der mit „Menschenschichten“ wie mit „Puppen“ spielt, wird uns leider nicht berichtet. Das Stück stirbt plötzlich an ausbrechender Sentimentalität. Darstellerisch prachtvoll war Herr Mehnert als Georg Merkl. Das Rollen seiner Augen, das tastende Suchen und Fingern seiner dünnen, trockenen Hände geben dem Sonderling eine idiosyncratische Charakteristik. Interessant war der Versuch, H. Mehnert mit einer schwierigen Rolle zu betrauen. Sie löste die Aufgabe vortrefflich und wir wollten wünschen, dass sich ihr Rollenrepertoire nach diesem Examen vergrößern und — verbessern. Auf diese beiden ernsten, wehmütigen Einakter folgte als versöhnender Abschluss ein satirisches Lustspiel von Arthur Schnitzler, „Literatur“. Es enthält eine Reihe von scharfen Peitschenhieben auf die geistige Verblödung einiger fin-

Pilznick begeben. Nach der Frühstückstafel lehnen die Gäste und ihre Begleiter mittels Salondampfers, welchen der Verein zur Feier des 100-jährigen Bestehens der Fremdenverkehrs-Gesellschaft zur Verfügung stellt, nach Dresden zurück. Vom Terrassencafé aus erfolgt dann eine Rundfahrt durch die Stadt zur Besichtigung der heraustragenden Schönwürdigkeiten. Auch sollen einzelnen Interessenten je nach Wunsch ein Teil der königlichen Kunstsammlungen zugänglich gemacht werden. Abends um halb 7 Uhr veranstaltet die königliche Generaldirektion der Hoftheater und der musikalischen Kapelle zu Ehren der englischen Gäste eine Aufführung der Oper „Salome“ von Rich. Strauss. Nach Schluss der Vorstellung im königlichen Opernhaus bietet die Stadt Dresden den englischen Gästen auf dem königlichen Belvedere ein Festmahl dar. Nachts 11.40 Uhr erfolgt die Abreise der englischen Gäste nach München.

Arbeiterbewegung. Der Verbandsvorstand des Maler-Arbeitsgeberverbandes erklärt, dass von einer geplanten Aussperrung im Malerberufe in der Kreis-Hauptmannschaft Dresden, bez. in ganz Sachsen nicht das mindeste bekannt ist.

Berichtung des Dompteurs im Zoologischen Garten. Bei den Dressurvorstellungen im Zoologischen Garten hier stürzte vorgestern der Dompteur und wurde von einem der Bären überfallen und nicht unerheblich am Beine zerfleischt. Der kühne Mann legte trotzdem seine Vorführungen bis zum Schluss fort und wurde alsdann von dem zufällig anwesenden hilfsbereiten Opernjänger Dr. v. Barn, der bekanntlich früher Arzt war, verbunden, worauf er sich zu weiterer Behandlung in eine hiesige Klinik begeben musste. Wie wir erfahren, muss der Dompteur der genannten Wunden wegen längere Zeit liegen. Gestern waren im Zoologischen Garten Bläufe angeschlagen, dass die Dressurvorstellungen vorläufig eingestellt sind.

Ringsämpfe im Victoria-Salon. Donnerstag. 1. Im ersten Ringen standen sich Karate, Champion der Türkei und D'Anvers, Meisteringer von Belgien gegenüber. Beide gleichwertig und vorzüglich am Beine zerfleischt. Der kühne Mann legte trotzdem seine Vorführungen bis zum Schluss fort und wurde alsdann von dem zufällig anwesenden hilfsbereiten Opernjänger Dr. v. Barn, der bekanntlich früher Arzt war, verbunden, worauf er sich zu weiterer Behandlung in eine hiesige Klinik begeben musste. Wie wir erfahren, muss der Dompteur der genannten Wunden wegen längere Zeit liegen. Gestern waren im Zoologischen Garten Bläufe angeschlagen, dass die Dressurvorstellungen vorläufig eingestellt sind.

Ringsämpfe im Victoria-Salon. Donnerstag. 2. Oscar Sennert, Dresden, gegen Fritz Müller, Nürnberg. Hier hatte der Dresdner schon von vornherein gegen den Hünen Müller keine Chancen. Iwar verteidigte er sich recht brav, doch unterlag er bereits nach 3½ Minuten. Von besonderem Interesse für Sportsmen und das große Publikum war der Entscheidungskampf zwischen dem Meisteringer von Berlin Stuttgart und Champion von Holland v. d. Berg. Beide Ringer, ihre Qualität kennend, versuchten zunächst vorsichtig, Griffe zu erlangen. Durch Halb-Nelson kommt Sturm in die Brücke, aus welcher er sich mit großer Anstrengung der sonst sicheren Niederlage entzieht. In dem heftig geführten Kampfe wiederholt sich das mehrere mal jedoch rettet sich der flinke Berliner immer wieder bravurös und erntet dafür reichen Beifall. Einen gut angelegten Armchlüssel und dem Durchdrücken der Brücke vermag er jedoch nicht mehr zu widerstehen und Dirk van dem Berg erringt den Sieg nach 14½ Minuten.

Fotografie Berliner | Seite

Gentleman, deren Begriffsvermögen mit dem „Pferdeverständ“ des Rennstalles zu Ende ist, und auf die Schreibkunst und Literaturkunst minderwertiger Talente. Hr. Seiden war als weiblicher Typus dieser Klasse praktisch ebenso Herr René, während Herr Ziller etwas zu stark karisierte. — Das leider nur schwach besetzte Hans spendete allen drei Einaktern lebhafte Beifall. B. v. B.

Residenztheater. Die Herren von Wilmersdorf haben siegreich den Kampf mit den ersten schönen Frühlingsstagen aufgenommen. Trotz sommerlicher Wärme ist das Theater allabendlich außerordentlich besucht, sodass die Direktion Haller dieses Zugstück bis Schluss ihres Gespiels — Mitte Mai — ohne Unterbrechung auf dem Spielplan belassen wird. Am kommenden Sonntag finden zwei Vorstellungen, nachm. halb 4 und abends halb 8 Uhr statt und zwar bei gewöhnlichen Preisen.

Motette in der Frauenkirche. Dresden. Sonnabend, den 11. Mai 1907, nachmittags 4 Uhr: 1. Präludium in E-moll für Orgel von Johann Sebastian Bach. 2. „Herr, unser Herrscher, wie heilig ist dein Name“ für Chor und Solostimmen, komponiert von Moritz Hauptmann. 3. „Es kommt ein Tag, so dass Verborgne rückt.“ Arie für Alt, obligate Violine und Orgel aus der Kantate 138 am achten Sonntag nach Trinitatis: „Erforchte mich Gott, und erfahre mein Herz“ von J. S. Bach. 4. Choralvorspiel und Gemeindegesang: „Siegesfürst und Ehrensohn, höchst verklärte Majestät!“ 5. „Religioso“ für Violine und Orgel von Hans Sitt, op. 72. 6. „Reine Seele ist still zu Gott.“ geistliches Lied für Alt und Orgel von Albert Becker, op. 25. 7. Zwei Chöre von Felix Mendelssohn-Bartholdy: a) „Aurie eleison!“ (doppelchorig). b) Zum Abendgebet: „Herr, sei gnädig unser Fleh'n!“ — Solisten: Frau Wilhelmine Rühle, Opern- und Konzertängerin, und Herr Bruno Eichhorn, Mitglied der Königlichen Kapelle. Orgel: Herr Organist Alfred Holzinger.





# 1. Beilage zur Sächsischen Vorzeitung und Elbgau-Presse.

Nr. 108.

Sonnabend, den 11. Mai 1907.

69. Jahrg.

## Sächsische Nachrichten.

Berichtigung aus dem Hauptblatt.

Dresden.

Die Zentrale für Jugendfürsorge hielt am 8. Mai in ihrer Geschäftsstelle Marienstr. 22, 1. Ihre diesjährige Hauptversammlung ab. Bei der gut besuchten Versammlung waren Vertreter von Behörden, hiesige und auswärtige Geistliche erschienen, auch die Oberin und Schwestern vom Siechenhaus Bethesda, die das Thema „Krüppelfürsorge“ herbeigeführt hatte. Herr Pfarrer Möhld, der Vorsitzende der Zentrale, begrüßte die Erschienenen und gab gewissermaßen den Rahmen zu dem Bild über die Einzelarbeit der Geschäftsstelle, über die dann von der Sekretärin, Hrl. Meier, berichtet wurde. Beide Berichte legten Zeugnis ab von dem Wachsen des Vereins, sowohl in der Zahl seiner Mitglieder und dem Interesse für seine Bestrebungen, als auch in den an ihm gestellten Anforderungen. Freilich halten die Mittel, wie die freiwilligen Hilfskräfte, nicht gleichen Schritt mit den wachsenden Aufgaben. Eine der wichtigsten ist das eigene Unternehmen der Zentrale, das Heim für halbe Kräfte, über das sich der Vorsitzende eingehend verbreitete. Wir nahmen auf den Bericht später eingehend zurück und machten jetzt noch des Referates gedenken, das Herr General v. Hagen über das eingangs erwähnte Thema hielt. In gebräuchter Übersicht entrollte er ein trefflich orientierendes Bild, in dem er zeigte, wie wichtig und notwendig eine geordnete Fürsorge für die armen Krüppel ist. In erster Linie muß ihnen ärztliche Hilfe zu teil werden, die manches Gebrechen zur Heilung bringen würde, sobald ist zu fordern Erziehung zur Arbeit als größtes Werk der Barmherzigkeit und Gerechtigkeit. Beides wäre durchzuführen in größeren Anstalten. In Sachsen sind 686 Krüppel als bedürftig, davon aber nur 200 untergebracht. Dem Referat folgte eine anregende Diskussion und der Beschluss der Versammlung, sich nach Rücksicht ihrer Kräfte auch dieses Werkes anzunehmen. Mit der Erledigung des Geschäftlichen, wobei dem Schatzmeister, Herrn Lehrer Schwöhr, nach der Entgegennahme des Kassenberichtes Entlastung erteilt wurde, schloß die anregende Versammlung.

Die Elbbaude anstaute in der Hauptjade wieder fertiggestellt, und vom 15. d. M. an ist Gelegenheit geboten, in der Elbe zu baden. Die warme Witterung lädt hierzu ein, und wenn die Nächte wärmer werden, wird auch bald die erforderliche Bade-temperatur erreicht sein, die vorgestern bereits über 12 Grad Raumtemperatur betrug.

Die Jugendspiele des Gemeinnützigen Vereins haben auf allen Spielplätzen, deren Zahl auf sieben gestiegen ist, im vollen Umfange begonnen. Ein jugendfrisches munteres Leben und Treiben herrscht auf den Plätzen, weit hin tönt der Jubel und die Freude der fröhlichen Kinderchar, die sich auch durch Regenschauer in ihrem heiteren Tun nicht stören läßt. Auch der Friedrichstadt ist ihr Spielplatz im Großen Gehege, auf den sie einst auf eine Forderung der Staatsbahn hin verzichten mußte, wieder zur Verfügung gestellt worden.

## Blauen.

Anlässlich des Geburtstages des König beobachtigt der Bezirks- und Bürgerverein Blauen in Gemeinschaft mit den übrigen Blauener Vereinen am 24. Mai eine höhere Festlichkeit im Westendlochschlösschen abzuhalten. Die Kapelle des Gardereiterregiments wird die Festmusik spielen. In den Dienst der guten Sache haben sich die Mitglieder des Männergesangvereins und des Turnvereins, sowie einzelne Solisten gestellt. Außerdem wird Herr Oberlehrer Dr. Bassenge eine kurze patriotische Rede halten. Die Feier ist öffentlich, alle nationalen Männer und Frauen haben Zutritt.

Die Baumblut in den hiesigen Villenstraßen ist infolge der anhaltenden warmen Witterung plötzlich zu jenen schöner Entfaltung gekommen. Wohl in keiner Gegend der Residenz dürfte sich dem Auge des Naturfreundes ein so herrliches Bild erschließen, als jetzt in der genannten Vorstadt. Die durchweg mit Sauerkirschen bestandenen Straßen in dem links der Chemnitzer Straße belegenen Villenviertel bilden förmliche Laubengänge von Blüten, deren zartes Weiß namentlich beim Paternenschein von wunderbarer Wirkung ist. Die reichlich zwei Jahrzehnte alten Bäume sind in den Kronen so stark entwickelt, daß die Astzweige zusammenstoßen, wodurch ein dichtes, prachtvolles Blütenstück gebildet wird, unter dem zu lustwandeln ein Genuss ist. Bis zum Sonntag dürfte sich die Baumblut vollständig entwickelt haben; der grohe Blüte wegen wird sie aber nicht allzulange stehen.

## Trotha.

Waldbrand. Im Staatsforstrevier hinter Trotha entstand gestern nachmittag vermutlich durch Fahrlässigkeit beim Rauchen ein Waldbrand, der sich über etwa 160 Quadratmeter 10- bis 15jährigen Kiefernbestand verbreitete. Sträucher und Bazzettgehölze bekämpften den Brand nach Möglichkeit, vermochten aber erst nach Eintreffen einer Feuerwehrabteilung gemeinsam mit dieser ausreichenden Erfolg zu erzielen. Die völlige Unterdrückung des Brandes beschäftigte die Feuerwehrmannschaften bis gegen abend.

## Blasewitz.

Luft- und Licht-Bad. Im Südbauert unter der Vorstadt ist das Licht-, Luft- und Sonnenbad des Naturheilvereins soeben fertiggestellt worden. Es wurde am gestrigen Himmelfahrtstag mit einer größeren Feierlichkeit eingeweiht. Die freigelegene Stätte zur Kräftigung und Stärkung des Körpers ist in einen Frauen- und eine Männerabteilung eingeteilt, mit Turngeräten, Sandbädern, Gemeinschafts- und Einzelzellen. Duschen usw. ausgerüstet und hat gärtnerischen Schnud erhalten. Der Erbauer ist Baugewerke Menschner, Löbtau. Die Kosten betrugen 4000 Mark.

Im Bezirks- und Bürgerverein der Vorstadt Löbtau, Naumburg und Wölfis wurde am Dienstag abend im Parterreaal der Ruhenhalle in Vorstadt Löbtau eine Monatsversammlung abgehalten. Der Vereinsvorsitzende Herr Kirchenbuschführer Donat eröffnete sie mit herzlicher Begrüßung und dem Hinweis, daß sie die letzte vor den Sommerferien sei und daß die nächste im September wieder abgehalten werde. Nachdem verschiene Dank- und Einladungsschreiben verlesen und die Aufnahme zweier Herren in den Verein stattgefunden, nahm Herr Dr. med. Duseldt-Löbtau das Wort zu einem dreistündigen Vortrag über seine Mittelmeerreise ab Stuttgart mit einer Reisegeellschaft über Genua, Neapel, Palermo, Mailand, Venetien, Rom, Kartago, Delphi, Athen nach Konstantinopel. In fesselnder, reich vom Humor gewürzter Schilderung, führte er an der Hand von 150 Lichtbildern die aufmerksame Zuhörer an die alten klassischen Stätten und wußte lebhaftes Interesse bis zur vorigen Stunde wachzuhalten. Der Vereinsvorsitzende stellte in herzlichen Worten im Namen des Vereins den Dank ab.

## Blasewitz.

Das technische Personal der Elbgau-Buchdruckerei machte am Himmelfahrtstag einen Ausflug, an dem auch die Chefs der Firma, die Herren Beyer und Häcker teilnahmen. zunächst wurde mit Dampfer bis Pillnitz gefahren, dann ging man durch den herrlichen Friedrichsgrund nach dem Reiz, wo das gemütliche fröhliche Zusammensein durch humoristische, wohlgelungene Vorträge gewürzt wurde. Das prächtige Wetter begünstigte den Ausflug, der die Teilnehmer lange in bester Laune vereinigte.

Der dramatische Verein „Laetitia“ hielt Himmelfahrt einen Familien-Abend im Gasthof ab, der außerordentlich stark besucht war. Das Programm hatte keine Zugkraft bewahrt und der Abend hielt, was er versprochen hatte. Die Solo-Vorträge waren von überwältigender Komik und die Herren Beyer und Timburek ernteten reichen Beifall, ebenso wie Hrl. Seifert und Herr Beyer für das Duett „Zehn Tage nach der Hochzeit“. Drei prächtige Einakter wurden ferner geboten: „Diana“, „Ein Dummerjungenstreit“ und „Käsemanns im Café Glühwürmchen“. Die bekannten und bewährten Kräfte des Vereins zeichneten sich auch hier wieder lobenswert aus hinsichtlich des flotten Zusammenspiels und der trefflichen Wiedergabe der humoristischen Stellen.

Die Badearnstalt in der Elbe ist jetzt eröffnet worden. Bei der anhaltenden warmen Witterung dürfte sich das Bad bald eines lebhaften Besuches erfreuen.

Die Vorschriften für Betriebe, in denen Maler-, Anstreicher-, Tüncher-, Weißbindere- oder Lackierarbeiten ausgeführt werden, bringt die Amtshauptmannschaft Dresden-A. zur Verhütung von Bleierkrankungen erneut in Erinnerung und bitten wir, die in dieser Nummer des Blattes erlassene Bekanntmachung zu beachten.

Daß auch die sächsischen Chen nicht alle im Himmel geschlossen werden, weiß das Statistische Jahrbuch ziffermäßig nach. Von den 37 469 i. J. 1905 in Sachsen geschlossenen Chen sind 1316 geschieden und 24 für nichtig erklärt worden. Die größte Heiratslust war bei Männern und Frauen im Alter von 20 bis unter 25 Jahren zu verzeichnen und zwar heirateten in diesem Alter 14 634 Männer und 20 535 Frauen. Die Ziffer der heiratenden Männer im Alter von 25 bis unter 30 Jahren stellte sich auch noch auf 14 553, war also nur wenig geringer, die Zahl der Frauen sank jedoch auf 9208. Am Alter von 30 bis 35 heirateten noch 4018 Männer, jedoch nur 2417 Frauen. Von 55 bis unter 60 traten in den Ehestand 299 Männer und 107 Frauen, im Alter von 60 Jahren und darüber 273 Männer (0,73 Proz.) und 57 Frauen (0,15 Proz.). In dem jugendlichen Alter von unter 20 Jahren schlossen die Ehe 11 Männer (0,08 Proz.) und 2674 Frauen (7,08 Proz.).

## Loschwitz.

Selbstmordversuch. Die an Schwermut leidende Frau eines Ingenieurs aus einem Vorort Dresdens versuchte sich am Mittwoch mittag das Leben zu nehmen, indem sie in der Nähe der Wunderlichen Villa in die Elbe sprang. Man hatte die aufgeregte Dame jedoch schon vorher beobachtet und ein vorüberfahrender Schiffer brachte die dem Ertrinken nahe befallene Frau im bereits bewußtlosen Zustande mit dem Boot ans Ufer, wo sie sich wieder soweit erholt, daß sie ihrer Familie per Boot zugeführt werden konnte.

Drähtseilbahn Loschwitz — Weißer Hirsch. An der ordentlichen Generalversammlung nahmen 7 Aktionäre mit 924 Aktien und ebensoviel Stimmen teil. Einleitend bemerkte der Vorsitzende Herr Bankier Baderstein, daß trotz des besseren Ergebnisses des vergangenen Geschäftsjahrs die Verwaltung davon abgesehen habe, eine Dividende zur Ausschüttung zu bringen. Der Betriebserfolg von 37 152 M. soll vielmehr in seinem vollen Betrage zur Stärkung der Gesellschaft verwendet werden. Weiter teilte der Vorsitzende mit, daß in einer vorige Woche in Loschwitz abgehaltenen Gemeinderatssitzung beschlossen worden ist, der Gesellschaft die Lizenzkoncession auf 20 Jahre zu verlängern. Für die Zukunft steht eine durchgreifende Reorganisation des Unternehmens bevor. Das Aktienkapital soll durch Zusammenlegung verringert und die zum Teil noch sehr hohen Buchwerte herabgesetzt werden, damit die Rentabilität der Gesellschaft herbeigeführt wird. Die Tagesordnung wurde debattlos erledigt und Herr Straßenbahndirektor a. D. Paul Claus neu in den Aufsichtsrat gewählt.

(Fortsetzung siehe Seite 8.)

## Lezte Telegramme.

London, 10. Mai. 200 russische Sozialisten, darunter sechs Mitglieder der Reichsduma, sind heute abend hier eingetroffen, um hier einen Kongress abzuhalten.

Bukarest, 10. Mai. Das Amtsblatt veröffentlicht ein königliches Dekret, nach dem die Neuwahlen zum Parlament am 20. Mai beginnen sollen und die beiden Kammern zum 7. Juni a. St. zu einer außerordentlichen Tagung einzuberufen werden.

Galați, 10. Mai. In der letzten Nacht ist die Donau um 25 Cent. gestiegen. Drei benachbarte Ortschaften sind vollständig überflutet. Zwei Kanonenboote bringen die Bewohner in Sicherheit.

Montevideo, 10. Mai. Nach amtlicher Meldung sind bei der Strandung des Dampfers „Poitou“ 22 Personen umgekommen. Man befürchtet aber, daß die Zahl größer ist. Der Mannschaft des Schiffes wird für ihr Benehmen bei den Rettungsarbeiten das höchste Lob gespendet.

Catania, 10. Mai. Seit gestern früh wird ein neuer außerordentlich heftiger Ausbruch des Vulkans Stromboli bemerkt. Der Aetna führt fort, starke Rauchsäulen auszustoßen.

Montevideo, 10. Mai. In den Geschäftsräumen des hierigen Offiziersvereins griffen zwei Unbekannte den Kassier an, beläubten ihn, raubten 12 000 Rub. und entkamen.

Moskau, 10. Mai. Hier wurde der Kongress der monarchistischen Partei eröffnet. Nach einer in der Uspenski-Kathedrale durch den Metropoliten zelebrierten Messe zogen die Teilnehmer am Kongress und eine große Volksmenge zu dem Doppelmonument Minus und Poschtskijs, und von dort zu dem Palast des Generalgouverneurs, den sie ersuchten, an dem Kaiser ein Huldigungstelegramm zu richten. Der Generalgouverneur richtete an die Menge eine Ansprache, die mit einem Hoch auf den Kaiser schloß.

Jekaterinodar, 10. Mai. Bei der Festnahme eines Verbannten in einem Kosakendorf verwundete dieser den Gehilfen des Gemeindevorstehers durch einen Pistolenstich. Die Menge tötete darauf den Attentäter. Gleichzeitig verübte die durch mehrere Raubversuche gereizte Bevölkerung Ausschreitungen, tötete 21 der im Verdacht stehenden Personen und zerstörte acht Häuser. Militär ist dorthin entsandt, um die Ordnung wieder herzustellen.

(Nach Schluss der Redaktion eingegangen.)

Manchester, 10. Mai. In einer gestern hier gehaltenen Rede berührte Premierminister Campbell-Bannerman auch die kürzlichen Auslaßungen des Fürsten Bülow über die Abrüstungsfrage und betonte, er verzweife nicht daran, daß auch jetzt noch etwas zu erreichen sei, aber es sei das viel schwieriger ohne vorherige allgemeine Billigung des Grundjahrs durch alle Großmächte darüber, daß eine Verringerung der Rüstungen wünschenswert und anzustreben sei. Er wisse wohl, daß England in den bösen Verdacht geraten sei. Deutschland durch Aufwerfen dieser Frage in Verlegenheit bringen zu wollen, aber dieser Verdacht sei ganz unbegründet. Die deutsche Regierung scheine zu glauben, daß ein solches Vorgehen müßig und illusorisch sei, und daß es sich deshalb nicht daran beteiligen könne. Im übrigen wisse er die volle Offenheit in der Darlegung des Standpunktes der deutschen Politik und den freundlichen Ton in der Rede des Reichskanzlers wohl zu schätzen. (Beifall.) Schließlich erklärte der Premierminister, daß die Regierung entschlossen sei, ihr soziales Reformprogramm durchzuführen und sich darin nicht vom Oberhaus vorgehen.

London, 10. Mai. Wie der „Standard“ aus Calcutta meldet, befürchtet man dort, daß die von den Behörden ergriffenen ungeeigneten Maßnahmen zur Unterdrückung der Aufstandsbegehung in Ostbengalen nur dazu befragt werden, diesen Teil von Indien noch mehr in Unruhe zu bringen.

Kalkutta, 10. Mai. Heute früh halb 6 Uhr wurde hier ein starkes wellenförmiges Erdbeben verübt.

**Schätzchenber.****Sonnabend, den 11. Mai.**

1825. Gustav von Moser, Bühnendichter, geb., Spandau.  
 1841. Ernst Possart, Schauspieler und Theaterintendant, geb., Berlin.  
 1859. Johann, Erzherzog von Österreich, deutscher Reichsverweser, gest., Graz.  
 1878. Attentat Hödels auf Kaiser Wilhelm I. in Berlin.

**Deutscher Reichstag.**

(Von unserem parlamentarischen Korrespondenten.)

Berlin, 8. Mai 1907.

1½ Uhr: Auf der Tagesordnung steht zunächst der Spezialrat des Reichskanzamtes, zu dem eine größere Anzahl von Resolutionen vorliegt.

Präsident Graf Stolberg: Es ist mit ein Antrag, unterzeichnet von Mitgliedern aller Parteien, zugegangen, sämtliche Resolutionen, die zu dem Estat des Reichskanzamtes sowie zu dem Estat der Zölle und Verbrauchssteuern vorliegen, mit Rücksicht auf die Geschäftslage von der Tagesordnung abzuziehen.

Abg. Graf Raith (lond.) bedauert, daß die Resolution wegen Einführung der Mühlenumlaufsteuer jetzt nicht zur Erledigung gelangen kann und erwartet mit Bestimmtheit, daß sie sofort nach Wiederbeginn der Sitzungen im Herbst zur Beratung gelangen werde.

Abg. Speck (Btr.) schließt sich den Ausführungen des Vorredners an.

Abg. Wiemer (freiz. Bpt.) bedauert, durch die Geschäftslage verhindert zu sein, seine entgegengesetzten Anschauungen begründen zu können. Die Resolutionen werden nach unerheblicher Debatte zurückgestellt. Zum Estat des Kanzamtes werden von mehreren Seiten Wünsche wegen rechtzeitiger Regelung des Wohnungsgeldzuschußwesens zur Sprache gebracht.

Schätzchenber v. Stengel: Laut Beschluss des vorigen Reichstages sind wir verpflichtet, die Frage des Wohnungsgeldzuschusses bis 1908 neu zu regeln. Die verbündeten Regierungen werden dieser Verpflichtung rechtzeitig nachkommen. Die Vorarbeiten sind schon so weit gefördert, daß wir mit der Sichtung des Materials beginnen. Bei dem Titel „Zuschuß zu den Verwaltungskosten der Universität Straßburg“ beklagt Abg. Eveling (natl.) im Interesse der protestantisch-theologischen Fakultät in Straßburg einen zwischen der elsäss.-lothringischen Regierung und dem Thomasstift in Straßburg entstandenen Zwist über die wechselseitige Zufluchtsfunktion zur Deckung der Kosten jener Fakultät. Schätzchenber v. Stengel: Das Reichskanzamt geht die Sache nichts an; diese gehört vielmehr zur Zuständigkeit der elsäss.-lothringischen Regierung. Abg. Schrader (frz. Bpt.): Wir haben doch ein Interesse daran, daß die protestantisch-theologische Fakultät zu ihrem Rechte kommt. Wenn dem Gesetz entgegenstehen, so müssen diese geändert werden. Es darf nicht geschehen, daß man in Frankreich sagt: Wir Franzosen haben besser für Euch Protestanten in Elsass-Lothringen gesorgt, als Ihr Deutsche. Die Estats der Zölle, die Tabak-, Zigaretten-, Salz- und Zuckersteuer werden debattiert genehmigt. Beim Estat der Maischbottichsteuer nimmt Abg. Speck (Btr.) die Kommission zur Vorberatung der Maischbottich-Steuer-Novelle gegen den vom Abg. Südekum (Soz.) erhobenen Vorwurf, zu langsam gearbeitet zu haben, in Schub. Bei den Reichsstempelabgaben bemerkte Abg. Arndt (Rpt.): In der Kommission ist festgestellt worden, daß die Wirkung des Gesetzes von 1906 betr. Befreiung der Reichs- und Staatsanleihen von dem Emissionsstempel gleich Null ist. Andererseits ist freilich auch geltend gemacht worden, daß jenes Gesetz erst zu kurze Zeit in Kraft sei. Abg. Graf

Rantz: Ich hoffe, daß die Befreiung der Reichs- und Staatsanleihen von der Stempelabgabepflicht bald wieder rückgängig gemacht werden wird. Auf eine dahingehende Resolution habe ich der Geschäftslage wegen verzichtet; die Regierung wird aber auch ohne sie ihre Schuldigkeit tun. Auf einen Wunsch des Abg. Dove (frei. Bpt.) erwidert der Schatzsekretär, daß an dem Gesetz über den Brachtfurstenstempel von 1906 jetzt noch keine Änderungen vorgenommen werden könnten. Damit ist dieser Estat erledigt; es folgt der Estat für Südwestafrika. Abg. Graf Hompesch (Btr.): Nachdem unsere Anträge wegen der Truppenstärke abgelehnt sind, haben wir keine Garantie gegen eine dauernde Belastung der Kolonie und des Reiches mit Ausgaben in einem Umfang, wie sie uns nicht nötig erscheinen. Da wir uns aber nicht der Misdeutung ausgesetzt wollen, als wollten wir der Kolonie den nötigen Schutz versagen, so werden wir uns der Stimmabgabe enthalten.

Abg. Vattmann (Wirtsh. Bpt.): Die Denkschrift des Kolonialdirektors spricht tatsächlich davon, daß an der Einwanderung zweifelhafter und verbrecherischer Elemente in unsere Kolonien das russisch-jüdische Element einen Anteil habe. Abg. Ledebour (Soz.): Dann wundere ich mich, daß sich die Kolonialverwaltung in Schweigen hält. Redner geht nochmals auf die Verhältnisse in den Kolonien ein.

Kolonialdirektor Dernburg: Auf das Gebiet einer Kolonialdebatte allgemeinen Charakters will ich dem Vorredner nicht folgen, ebenso wenig will ich auf seinen Streit mit dem Abg. Vattmann eingehen. Herr Ledebour sagt: Wir dulden keine Kritik. Eine öffentliche Kritik ist uns nur erwünscht, selbst eine Kritik des Herrn Ledebour. (Heiterkeit.) Freilich ist es, wenn Ledebour sagt, die Verwaltung führe Kapitalisten in die Kolonien ein, mit der Auflösung, sich zu bereichern. Hierfür ist Ledebour den Beweis schuldig geblieben und wird ihm stets schuldig bleiben.

Herr Ledebour wirkt mehr durch die Macht seiner Worte, als durch die Macht seiner Gründe. Er hat sich auch beschwert, daß der Kommandeur in Südwestafrika gegen 1700 Hottentotten nach der Haifisch-Insel hat bringen lassen. Wir konnten diese Leute unmöglich im Rücken unserer Truppen in Windhuk lassen. Für ihre Unterbringung wurde an Ostafrika, an Togo, an Adomana gedacht. Aber überall standen Bedenken entgegen. Während noch die Verhandlungen schwanden, wurde den Leuten beigebracht, daß sie deportiert werden sollten. Da wurden sie ja aussäen, daß sie schleunigst nach der Haifisch-Insel gebracht würden.

Ledebour sagt, die große Sterblichkeit der Leute sei eine Folge ihres Aufenthalts auf jener Insel gewesen. Das läßt sich weder widerlegen noch beweisen. Die Tatsache, daß 1200 Hottentotten eingegangen sind, sei es infolge der Trennung von der Heimat, sei es infolge von Strapazen, ist ja tief bedauerlich. Aber deshalb kann man doch nicht Kritik an dem Gouverneur üben, der die Gefangenen wegschickte, um weitere Truppennachläufe und Anforderungen an die Gelder der Steuerzahler zu verhindern. (Beifall.)

Abg. Ledebour (Soz.): Der Kolonialdirektor spricht bezeichnenderweise vom „Eingehen“ der Hottentotten. Diejenigen Ausdruck braucht man sonst nur bei Tieren. Kolonialdirektor Dernburg: Der Vorredner meinte, die gesangenen Eingeborenen hätten nach Adomana gebracht werden sollen. Er soll einmal von Kamerun nach Adomana 1000 Kilometer in der Tropenzone gehen, dann wird er anders denken. (Heiterkeit.) Der Estat für Südwestafrika wird bewilligt. Die Resolution über die Zurückziehung der Truppen nach Mahagabe des fortgeschrittenen Eisenbahnbauwesens wird angenommen. Kolonialdirektor Dernburg: Wir stehen auf dem Standpunkt der Resolution und auch auf dem Standpunkt, daß eine Beurteilung des Ovambolandes vermieden werden soll. Freitag 1 Uhr: Estat der Reichsstube, des Reichstags, Ergänzungsbetatz. Petitionen. Schluss 3½ Uhr.

**Politische Kundgebung.****Deutsches Reich.**

+ Der Kaiser ist in Wiesbaden. Der Kaiser, der am Dienstag das badische Großherzogspaar besuchte, traf am Mittwoch nachmittag in Wiesbaden ein und wurde feierlich empfangen. Der Besuch soll bis zum 17. Mai währen. Am Sonnabend findet die Einweihung des neuen Kurhauses unter großer Feierlichkeit statt. — In Karlsruhe hörte der Kaiser einen Vortrag des Prof. Dr. Engler über schlagende Wetter.

+ Admiral Prinz Heinrich von Preußen hat den Befehl über die Hochseeflotte wieder übernommen und leitet die großen Frühjahrsübungen, die zurzeit in der Nordsee stattfinden.

+ Die Abschaffung der Fahrtkartensteuer, richtiger die Auforderung dazu ist von dem preußischen Herrenhaus beschlossen worden. Die Steuer ist, wie bekannt, eine Reichssteuer und kann nur vom Reich wieder aufgehoben werden. Bewährt hat sie sich jedenfalls nicht, deshalb ist ihre Beseitigung nicht so unmöglich, wenn man einen besseren Ertrag findet. Eine neue Steuerjude wird so wie so stottern müssen.

+ Die Erhöhung der Postgebühren für besondere Zeitungsbeilagen auf das Doppelte, die durch die leichte Reichsfinanzreform eingeführt wurde, hat keine Erhöhung der Einnahmen gebracht, wohl aber die Geschäftswelt und das Zeitungswesen geschädigt. Auch die neue Fahrtkartensteuer sowie einige andere der durch die Reichsfinanzreform ins Leben getretene Steuern bringen nicht die erwarteten Einnahmen. Mit der Erhöhung der Gebühren für die Zeitungsbeilagen hat der Reichstagsklaus aber ein besonders schlechtes Geschäft gemacht. Die Einnahmen aus diesen Gebühren sind nicht gestiegen, sondern erheblich zurückgegangen. Da bei den bisherigen Sätzen die Postverwaltung keineswegs zugesetzt hat, andererseits aber auch in Zukunft ein Ausgleich in den Einnahmen nicht zu erwarten ist, so empfiehlt die „Deutsche Tageszeitung“, die als verfehlt erkannte Maßnahme so bald wie möglich wieder aufzuheben.

+ Die Marineverwaltung beabsichtigt nicht, an der Ems-Befestigungen anzulegen, wie die Verwaltung gegenüber gegenteiligen Angaben selbst feststellen läßt.

**Von unseren Kolonien.**

+ Kolonialdirektor Dernburg wird seine Reise nach den deutschen Schutzgebieten in Afrika nicht vor der Organisation seines Amtes, also erst im Juni ds. Jrs., antreten.

+ Die Budgetkommission des Reichstagsstrich von den zur Entschädigung der Farmer in Südwestafrika geforderten 7 500 000 Mark 2 500 000 Mark und bewilligte nur 5 000 000 Mark. Als Referent empfahl Abg. Semler (natl.) die Gesamtsumme von 7 500 000 Mark zu bewilligen, aber als Darlehen gegen eine 5proz. Rente, die auf den Grund und Boden einzutragen sei. Der Korreferent Abg. Wiemer (freiz. Bpt.) beantragte, nur fünf Mill. Mark zu bewilligen, aber nicht als Darlehen, sondern als fonds veräußert. Kolonialdirektor Dernburg empfahl in erster Linie die Regierungsvorlage, an zweiter Stelle den Antrag Wiemer. Regierungsvorlage und Antrag Semler wurden abgelehnt, der Antrag Wiemer mit 15 gegen 12 Stimmen angenommen. Gleichzeitig wurde noch eine Resolution angenommen, in der erklärt wird, daß die Beihilfe von 5 Millionen nur in der Voraussetzung gewährt werde, daß die Farmer weitere Entschädigungsansprüche nicht stellen. Damit hatte die Budgetkommission ihr Arbeitsspiel für diesen Tagungsabschnitt beendet.

**Vom Ausland.**

+ In Frankreich hat mit der Eröffnung der Deputiertenkammer auch der Feldzug gegen die Regierung des Herrn Clemenceau begonnen. Die Interpellationen,

**Das Kleebatt.**

Roman von Arthur Sapp.

(Nachdruck verboten.)

38)

Der erschüttert Zuhörenden traten die Tränen in die Augen, und zuletzt umschlang sie den Gatten, der für sie einst das Ideal eines Offiziers und stolzen Kavaliers gewesen und der sich nun so erniedrigt mußte, um für seine Familie zu sorgen. Schluchzend ihr Gesicht an seine Schultern preßend, weinte sie bitterlich, während er nur ihr Haar streichelte und ihr ganz zerknirscht zuräumte:

„Weine doch nicht so, liebe Edith, weine doch nicht! Ich will's ja nicht wieder tun, wenn du's nicht magst. Es ist ja ohnedies kaum der Mühe wert. Weißt du, was ich im letzten Monat verdient habe? Noch nicht ganz dreißig Mark! Ich verstehe eben nicht; es geht mir zu sehr gegen Natur und Gewöhnung. Der Kontrast ist denn doch zu groß. Zum Glück, man kann seine Vergangenheit denn doch nicht ganz verleugnen! Ich geh' auf, wahrhaftig, ich geh' auf!“

Da richtete sich die Weinende wieder in die Höhe und sah die Rechte ihres Gatten und sah ihn bittend und beschwörend in die Augen.

„Ja, das mußt du, Bodo, das mußt du mir versprechen. Ich will nicht, daß du dich so weit herabwürdigst und demütigst. Ich leide es nicht. Lieber möchte ich ja selbst von Haus zu Haus gehen.“

Und versprach es ihr erschüttert in die Hand. Dann erhellte sich sein Gesicht; ein tiefer befriedigender Atemzug schwollte seine Brust und mit einem Freudensprung zog er die neben ihm Sitende an sein Herz.

„Weißt du, Edith, mir ist ordentlich leicht ums Herz!“ sagte er. „Es war zu furchtbar. Gott sei Dank, daß ich alles das nun hinter mir habe!“

**11. Kapitel.**

Ewald Bohm nahm seinen Austritt aus der Firma Oskar Mühlheim u. Comp. nach gütlicher Vereinbarung mit dem Chef schon am 1. September. In dem Hinterhause seines Grundstücks hatte Herr Genrich einem Fleischhauer, einem lärmigen Zahler, der hier ein leeres Kaufhaus inne hatte, gefündigt. Hier schlug der junge Kaufmann sein Kontor auf. Das Mobiliar war einfach: ein einfaches Pult, ein paar Stühle und ein Schrank, der den Kontorraum gegen die Kunden, die kommen sollten, abschloß. Das war vorläufig alles. Seine gemeinsame Wohnung mit Arno Höller behielt der junge Chef der neuen Firma E. Bohm nach wie vor bei.

Der Anfang war schwer. Vom frühen Morgen bis zum späten Abend war Ewald Bohm unterwegs, um sich seine Kundenschaft unter den Kohlenhändlern zu suchen. Seine Kontorstunden waren des Morgens von 8—9, des Mittags von 1—3 und des Abends von 7—8 Uhr. Während der übrigen Zeit besuchte er die Kohlenplätze in allen Stadtteilen Berlins und Umgebung, um Briefkästen und Steinöfen waggontweise an die Händler zu verkaufen. Er führte nur das Heinze-Brikett und ein paar Marken schlechste Steinkohlen. Wegen des kleinen ihm zur Verfügung stehenden Kapitals hatte er nur kleine Abschlüsse machen können. Für den ersten Monat hatte er nur dreißig Waggons Steinkohlen abschließen können. Dennoch hatte er Mühe, diese wenigen rechtzeitig abzuführen. Es fehlt ja erst, sich bekannt zu machen und Vertrauen zu gewinnen. Auf zwei Dinge richtete er sein Hauptaugenmerk: die bestellten Waren richtig abzuliefern und bei den Gruben und bei der Brikettfabrik prompt zu regulieren. Be-

sonders das letztere lag ihm wie seine heiligste Pflicht am Herzen. Da seine Kunden, die kleinen Händler, es mit

dem Zahlen nicht so eilig hatten und er sie auch nicht zu sehr drängen durfte, um nicht die Kundshaft auszutreiben, so geriet er zuweilen in die bittersten Verlegenheiten, und manche Nacht wälzte er sich schlaflos auf seinem Lager mit der Sorge, wie er es anstellen sollte, um am nächsten Erfolg pünktlich die erhaltenen Lieferungen zu bezahlen. Einmal fehlten ihm an dem zu Ultimo fälligen Betrage noch 50 Mark. Vergebens lief er von einem Ende Berlins zum anderen, um zu versuchen, bei seinen Kunden, die ihm noch Zahlung schuldeten, den Betrag zusammenzubekommen. Aber es war wie verhext. Niemand hatte Geld. Als der Vorleiter des Monats heransamte und die fällige Summe abgeschickt werden mußte, war das Manövko noch nicht geringer geworden. Was nun? Er entdeckte sich seinem Freunde. Aber Arno war natürlich ebenfalls einmal wieder auf dem Trocknen. Er hatte schon, wie er mit geringem Schmerz erzählte, seit vierzehn Tagen keine Zeile an seinem Drama schreiben können, weil er vor Geldsorgen nicht in der Stimmung war und weil er rasch ein paar kleine Novellen hatte schreiben müssen, um Geld zu schaffen. Aber auch davon hatte er bisher nicht eine einzige abzufeuern vermocht. Alles was er für den Freund tun konnte, war, daß er ihm seine goldene Uhr anbot, die ein Erbstück von seinem Vater war.

Ewald Bohm nahm sie schweren Herzens. Es blieb ihm nichts weiter übrig. Dazu fügte er die kleine, die leider nicht denselben Wert hatte, und es gelang ihm, bei einem Pfandleihen 50 Mark auf die beiden Wertstücke geleihen zu erhalten. Die Zahlung an Frau Kübler mußte auch er sich diesmal auf ein paar Tage stunden lassen.

Großes Interesse für die Geschichte der neuen Firma zeigte Herr Genrich. Er stellte dem jungen Kaufmann fast täglich Besuch in seinem Kontor ab, um sich nach dem

an der Zahl, hagelten am ersten Sitzungstage nur so niedrig. Clemenceau setzte es zwar durch, daß die Interpellationen zusammengezlossen wurden zu einer Anfrage über die allgemeine Politik des Ministeriums, hatte damit aber seine Position doch nur in recht bescheidenem Maße gesichert. Dem schlauen Fuchs entgeht zwar keine Masche, durch die er aus dem Netz seiner Verfolger entfliehen kann; aber viele Hunde sind des Hasen Tod. Und tatsächlich sind die Angriffe von allen Seiten des Hauses eröffnet worden. Sachkennner hielten es für wahrscheinlich, daß das Kabinett Clemenceau in seiner gegenwärtigen Zusammenzung das Pfingstfest überdauern werde.

+ Die französische Feier ist in der Heimat der „Jungfrau von Orleans“ unter ungemeiner Beteiligung der Bevölkerung begonnen. Ein großer militärischer Zug bewegte sich durch die Stadt Orleans vor das Rathaus, wo die feierliche Übergabe der Standard der Jungfrau von Orleans an die Truppen durch die Gemeindevertretung erfolgte. Alle Militärkapellen spielten die Nationalhymne. In Paris findet die Feier, wie üblich, am Denkmal der Jungfrau von Orleans unter Teilnahme der Spione der Behörden statt. Das dabei etwas mit dem Säbel geröstet wird, daran sind wir längst gewöhnt.

+ Russland. Infolge von Zwistigkeiten ist die Stellung des bisherigen Duma-präsidenten Golowin erschüttert. Golowin hat sich in schweren Tagen bewährt, so daß sein Rücktritt im Interesse der Duma zu bedauern wäre.

+ Der japanische Prinz Fushimi ist erfährt während seines Londoner Aufenthaltes unaufhörliche Auszeichnungen. König Eduard gab zu Ehren des Prinzen ein Bankett, wobei er auf die Gesundheit seines Verbündeten, des Kaisers von Japan, trank. Nun, in London weiß man, wozu es gut ist, mit Japan möglichst intime Freundschaft zu halten.

+ In China regiert nach einem ebenso kurzen wie vermeidlichen Anlauf, das Land der modernen Kultur zu erschließen und Reformen einzuführen, wieder der Bopf. Der neue Präsident des Verkehrsministeriums Chenischuan, ein Mann mit vorzüglichlichen Anschauungen, hat die Oberhand gewonnen. Er besitzt das Vertrauen der Kaiserin-Witwe, enthebt die reformfreudlichen Beamten ihrer Posten und wirkt das Wenige, was in den letzten Jahren an Kulturarbeit geleistet wurde, zum alten Eisen. Dahinter dienen eine fremdenfeindliche Bewegung unter den fanatischen Bopfrägern leicht ausbrechen kann. Siegt auf der Hand.

## Handel, Gewerbe und Industrie.

+ Die Lage im Berliner Augenmarkt wird plötzlich wieder kritischer beurteilt. Am heutigen Freitag findet die Generalversammlung der Arbeitgeber statt. Man erwartet, daß die Generalaussprache der Bauarbeiter zum Montag beschlossen werden wird, da der Schiedsspruch von den Arbeitern nicht angenommen worden ist. Von anderer Seite wird die Absicht auszuverketten gestritten. Andernfalls sollte sie nicht eher erfolgen, als die Arbeiter zu Teilaussänden schreiten, um den Arbeitsstunden zu durchdringen. — Im Rehovot-Hafen streiken 10 000 Frachträger.

+ Im deutschen-türkischen Handelsabkommen erklärt sich Deutschland, ebenso wie die übrigen Staaten, mit der Erhöhung der türkischen Zollzölle von 8 auf 11 Prozent einverstanden.

## Fernsprech-Betrieb.

Das neue Telefon-Amt für den Fernverkehr, das etwa täglich von Berlin und seinen Orten 12 000 Ferngespräche zu bewältigen hat, ist auf Grundstück des Fernsprech-Amtes. Es ist Französische-

und Oberwall-Straße, in einem neu erbauten Oberlichtsaal untergebracht und besitzt eine Aufnahmefähigkeit für 500 Fernleitungen, von denen allerdings zunächst 252 ausgebaut sind. Für den Betrieb dieser Leitungen gelangten bisher 42 Fernschranken für den Tagesdienst, 13 Melde-Schranken, 1 Verteiler-Schrank und 4 Nacht-Fernschranken zur Aufstellung. Der Betrieb geht etwa in folgender Art vor sich: Sobald ein Teilnehmer eine Verbindung wünscht, verbindet ihn sein Bezirksamt mit dem Verteiler-Schrank des Meldeamtes, hier leuchtet die Anruflampe und gleichzeitig die Kontroll-Lampe auf. Die Beamten steht einen freien Verbindungs-Stöpsel in die über der leuchtenden Anruflampe befindliche Klinke und verbindet dadurch den Teilnehmer mit dem betreffenden Meldeplatz, am Verteiler-Schrank ist jetzt nun die rote Überwachungslampe hell, während Anrufl- und Kontroll-Lampe erloschen; am Meldeplatz verbindet sich die Beamten beim Aufleuchten der Anruflampe mit dem ruhenden Teilnehmer, worauf die Anruflampe und gleichzeitig die rote Überwachungslampe am Verteilerplatz dunkel werden, während eine weiße Lampe durch ihr Aufglühen der Verteiler-Beamten angezeigt, daß Teilnehmer und Meldeamt in Verbindung stehen; hat das letztere den Wunsch des Teilnehmers entgegengenommen, so legt dessen Beamten den Umschalter in Ruhelage, wodurch am Verteilerplatz eine grüne Lampe den Schlüssel anzeigt, dann wird der Verbindungs-Stöpsel herausgezogen, was dem Bezirksamt das Schlußzeichen gibt und die Schlußlampe am Verteiler erloschen läßt. Die Beamten am Meldeplatz hat ein Formular über das Gespräch auszufüllen und dann mittels eines Rohrpostsenders, der sich zwischen je zwei Arbeitsplätzen eines Fernschrankes befindet, dem in Frage kommenden Fernamtplatz zur Erledigung zu übermitteln. Kann die Verbindung ausgeführt werden, so verbindet sich die Beamten am Fernplatz mit dem Bezirksamt des Teilnehmers, das den Ortsteilnehmer benachrichtigt. Gleichzeitig teilt die Beamten des Bezirksamtes ihrer Kollegin vom Fernamt die Nummer der Ortsverbindungsleitung mit, die Fernbeamten führt ihren Abfrage-Stöpsel in die Ortsverbindungs-Klinke ein, und wenn sich dann der betreffende Teilnehmer meldet, wird der Fern-Stöpsel in eine zweite Ortsverbindungs-Klinke gesteckt und der Übertrag-Umschalter umgelegt, womit die Fernverbindung hergestellt ist. Ist das Gespräch im Gange, so schaltet sich die Beamten durch Herausziehen des Abfrage-Stöpsels aus. Beim Schluß des Gesprächs leuchtet auf dem Fernplatz eine bestimmte Lampe auf zum Zeichen für die Beamten der Fernleitung, den Stöpsel herauszuziehen, dadurch wieder wird die Schlußlampe dunkel, während am Verteiler-Platz des Stadt-Fernsprechamtes das Schlußzeichen erscheint und davon mahnt, die Verbindung durch Herausziehen des Stöpsels auch hier aufzuheben. Ist das geschehen, so versieht die Beamten den Meldejetzt mit dem Vermerk über Ausführung und Dauer des Gesprächs und befördert ihn wieder mittels Rohrpost zur Kontrolle- und Sammelstelle. Derartige Fernämter wurden nicht allein in Berlin, sondern auch in zahlreichen anderen Städten, wie beispielsweise in Breslau, Leipzig, Krefeld, Blaustein, Erfurt, Nürnberg, Wiesbaden u. s. w. von der Siemens & Halske A. G. eingerichtet. — Ist das geschilderte Verfahren nicht verblüffend einfach? D. Red.

## Rechts-Auskünfte.

In dieser Stelle ertheilen wir unentbehrliche Auskünfte in Rechtsfragen.

R. S. 4. Die Privatklage muß binnen drei Monaten bei Gericht eingereicht werden, nachdem der Bekleidung von der Bekleidung und der Person des Bekleidigers Kenntnis erlangt hat.

Klar a. Sie sind nicht verpflichtet, dem Vormund-Gesetzgericht den Namen des Vaters Ihres unehelichen Kindes anzugeben.

J. i u B. Durch den Umstand, daß der Schulzner den Offenbarungsseid geleistet hat, wird der Gläubiger nicht gehindert, jederzeit erneut pfänden zu lassen. Der Gläubiger ist berechtigt, der Pfändung beizuwollen.

A. D. B. Die an den Zeugen gerichtete Frage wegen etwaiger Vorstrafen begeht in allgemeinen nur die Feststellung, ob der Zeuge wegen Meineids bestraft ist. Weitere Vorstrafen werden nur aus besonderen Gründen festgestellt.

L. r. 100. Auf die Quittungskarten eines Mannes kann die Ehefrau, welche nicht versichert ist, nicht in eins Heilanstalt geschickt werden.

H. H. Der Tod des Hauswirts ist auf Ihren Mietzkontrakt ohne Einfluß.

Schmied. Preußische Minister erhalten bei ihrem Ausscheiden aus der Stellung das volle Gehalt (36 000 Mark jährlich) als Pension.

Mehrere Mieter. Der Hauswirt ist mangels einer bestimmten Regelung im Mietzverträge berechtigt, die Nutzung des Trockenbodens zu regeln. Er kann daher auch, obwohl nur drei Mieter im Hause sind, bestimmen, daß jeder den Boden nur alle drei Wochen benutzen darf.

## Landwirtschaftliches.

X Würzkräuter für den Kopfsalat. Im praktischen Ratgeber für Obst- und Gartenbau macht Johannes Böttner darauf aufmerksam, wie man durch Zusatz geingewiepter Gewürzkräuter dem Salat einen wesentlich edleren und gewürzten Geschmack verleiht. Dill, Gurkenkraut und Schalotte sind die wichtigsten. Von den beiden ersten sind nur die jungen zarten Triebe zu gebrauchen; man säet daher verschiedene Folgen aus. Von den Schalotten können sowohl Kraut wie Zwiebeln verwendet werden. Wer sich näher für die Salat-Gewürzkräuter interessiert, lasse sich die betreffende Nummer schicken. Unsere Leser erhalten Sie auf Wunsch kostenlos vom Geschäftsbüro des praktischen Ratgebers in Frankfurt a. O.

## Technisches für den Garten

(nom Verbands-Patentbüro O. Krueger & Co, Dresden)

Schloßstraße 2)

Wie bekannt, hat das Piegeln der Bäume und Sträucher mit Wasser oder Düngelösung wenig Zweck, wenn man nicht dafür sorgt, daß die Flüssigkeit auch wirklich zu den Wurzeln gelangt. Das letztere ist aber häufig nicht möglich, da die Erde zu fest und die Flüssigkeit nicht durchlässig. — Es ist deshalb interessant und gerade jetzt an der Zeit, von einem durch Patent geschützten Verfahren zu hören, welches sich auf diesen Gegenstand bezieht. Nach diesem Patente wird nämlich wie folgt verfahren: Man nimmt starke Holzwolle, tränkt sie mit Karbolinum (wegen der Haltbarkeit) und läßt sie trocknen. Dann wird der Wurzelballen des betreffenden Baumes oder Strauches durch Ausheben der darüberliegenden Erde freigelegt und mit einer entsprechend großen Schicht des gedachten Materials überdeckt. Bei Neupflanzungen bringt man die Schicht natürlich gleich beim Einsetzen mit an. — Auf die Holzwolle kommt Torfmull und dann wie gewöhnlich Erde. Die Holzwollsicht bleibt nun als ein stets offener Durchloch über den Wurzeln liegen, so daß alle heruntersickernde Flüssigkeit leicht zu den leichten gelangen kann und von ihnen aufgenommen wird.

## Willert & Beyer, Optisches Institut



Dresden, —  
Friedrichstraße 20  
Ecke Neue Gräbe,  
Strahlenscheinheit  
empfohlen: Optische  
Körper, Binocu-  
lare, Thermometer,  
Reitzeuge, elektrische

Zubehör: Mess-  
geräte, Gläser, ver-  
stellbare Brillen, Mess-  
geräte, Thermometer,  
Wärmetest, ...  
Wappenstein  
Schild nach DIN.

Abschluß zu machen. Und so lehnte er denn schweren Herzens ab, ohne gerade den wahren Grund zu offenbaren. Er möchte erst noch mehr Erfahrungen mit dem Brilett sammeln. Vielleicht später einmal. Vorläufig könnte er sich nur dazu verstehen, für zwei Waggons täglich bis Ende März nächsten Jahres abzuschließen.

Das glänzende Anerbieten aber lag ihm noch lange im Sinn, und er grubelte unablässig, wie er das erforderliche Kapital beschaffen könnte. Mehr als einmal kam ihm der Gedanke an Herrn Genrich. Aber er kämpfte die Versuchung, sich an den alten Herren zu wenden, immer wieder tapfer hinunter. Sein Stolz und seine Gewissenhaftigkeit ließen es nicht, an die Hilfe des Hausbüchers zu appellieren. Lieber im kleinen weiterarbeiten und sich auf seine eigene Kraft verlassen als sich auf einen anderen stützen und leichtfertig das Geld eines anderen aufs Spiel setzen!

Das Glück wollte, daß der Winter ziemlich streng war. Es war ihm ein leichtes, die zwei Waggons täglich abzuliefern. Dazu kam, daß die gute Qualität der Heinze-Brilett dank seinen Bemühungen immer mehr anerkannt wurde, um so mehr, als die Fabrik auf sein Anraten gewisse Verbesserungen bei der Produktion eingeführt hatte, die das Fabrikat fester und widerstandsfähiger machten gegen die Einfüsse der Witterung und ihm ein besseres Aussehen verliehen. Er hätte leicht das Doppelte verkaufen können, wenn ihm nur größere Mittel zur Verfügung gestanden hätten.

Neuerdings fing er auch an, um sein Absatzgebiet zu vergrößern und Abschlüsse für die nächste Saison vorzubereiten, größere Kohlenfirmen zu besuchen. Und so führte ihn sein Weg auch eines Tages in das Kontor von Ziegler u. Scholz.

(Fortsetzung folgt.)

zu interessieren scheine, so solle er doch die ganze Produktion, täglich acht Waggons, übernehmen. Die Grube sei bereit, einen Generalvertrag mit ihm abzuschließen. Danach müsse er sich verpflichten, die ganze Produktion abzuliefern. Die Grube wolle ihm dafür eine besondere Vergütung gewähren. Sie wolle ihm den Wagon für den Minimalbetrag von 75 Mark abgeben. Das, was Ewald Bohm drüber erzielte, solle zwischen ihm und der Grube zu gleichen Teilen geteilt werden.

Dem jungen Kaufmann schoß das Blut ins Gesicht vor Freude und stolzer Genugtuung. Das Vertrauen, das man ihm mit dieser Offerte bewies, ehrt ihn und schmeichelte ihm sehr. Zugleich fand er auch die Tragweite eines solchen Vertrages. Das Risiko war gering, gleich Null, der Grundbetrag von fünfundsechzig Mark in jedem Fall, auch bei der schlechtesten Konjunktur, mit Sicherheit erzielbar. Dagegen war es wahrscheinlich, daß er bei einem einigermaßen guten Winter zwanzig Mark und darüber erzielen würde, um so mehr, wenn es seinen Bemühungen weiter gelang, für das Heinze-Brilett immer mehr Propaganda zu machen und Käufer zu finden. Er hatte also Chancen, allein aus den Heinze-Brilett auf seinen Anteil 80 Mark und darüber verdienen zu können. Welche eine Chance, Welch ein Glückfall für ihn, den Ansänger!

Und dennoch! Ein Seufzer löste sich von der schwer atmenden Brust, als der Vertreter der Heinze-Grube nun die Frage an ihn richtete: „Was sagen Sie zu unserer Offerte? Da werden Sie sich doch nicht lange bedenken!“

Er konnte, er durfte das verlockende Anerbieten nicht annehmen. Es wäre unentsculdbar leichtfertig, ja, gerade gewissenlos gewesen. Wo sollte er die Mittel hernehmen, um immer rechtzeitig die fälligen Zahlungen zu leisten? Nein! Er konnte nicht daran denken, einen solchen





